



PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VA!

# Tribuna

## Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

ANUL III

nr. 810

Miercuri

30 septembrie

1970

4 pagini

30 bani

## REALIZĂRI LA UZINA MECANICĂ SIBIU

Datorită măsurilor tehnico-organizatorice, la Uzina mecanică din Sibiu au fost realizate însemnate economii. Inițial au fost prevăzute în planul M.T.O. un număr de 45 de obiective, cu un efect economic antecalculat pe 1970 de 2258 000 lei. Acest plan a fost suplimentat pe parcurs cu încă 8 măsuri, care în general sînt obiective de autodotare menite de a trece efortul fizic pe seama mecanizării. Dintre acestea cităm: autoutilaj specializat pentru încărcări, descărcări și transporturi de materiale necesare turnătoriei (efect economic anual 240 000 lei), sistem de transport al pămînturilor în turnătorie (cu bucurie de păstrare a condițiilor de umiditate a pămînturilor și nisipurilor din turnătorie), mașină pentru debitat oțelului specializat în secția sculării, pod rulant monogrid în secția mecanică șef și sculării, mașină de ascuțit răzuitoare în secția montaj, mașină pentru debitat plumbere de instalații hidraulice și altele.

După măsurile tehnico-organizatorice, inovațiile se situează pe al doilea loc în ceea ce privește realizarea de economii. Pînă în prezent, din 31 inovații propuse, 17 au fost aplicate. Efectul economic antecalculat este de 1 400 000 lei pe an, iar cel postcalculat pe 8 luni se ridică la 920 000 lei. Între aceste inovații mai importante care au fost aplicate:

● Colectivul condus de maestrul Gheorghe Totan a propus și aplicat în producție 8 inovații cu un efect economic de 470 000 lei, din care 127 000 lei reprezintă economiile de metal realizate pe baza acestor inovații.

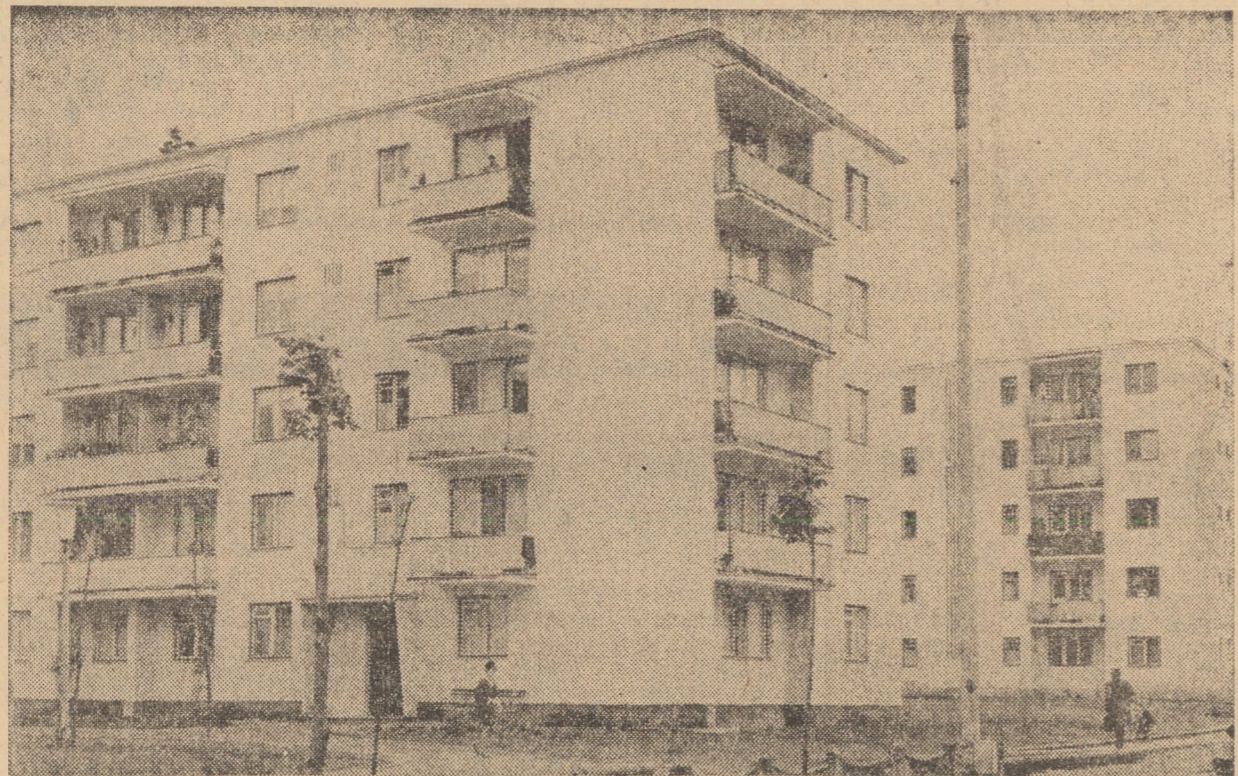
● Ca urmare a sarcinilor de reducere la maximum a consumului de carburant, inginerul Valeriu Deac a făcut posibil (prin modificarea semiautomatelor de tăiere cu flacăra oxidantă) cit și a aparatelor manuale de tăiat) înlocuirea carburantului cu gaz metan, realizînd prin aceasta și al doilea obiectiv, respectiv o economie anuală de peste 26 000 lei.

● Prin re proiectarea unor reperi la produsul „presă de 6”, maestrul Simion Tara a înlocuit aluminiul (care era mai scump) cu table laminată, realizînd o economie postcalculată de 24 000 lei.

La mașinile-unelte executate de această întreprindere au fost făcute o serie de modernizări astfel încît ele au o utilitate sporită în domeniile în care sînt folosite. Astfel, la presele de la 6 la 40 t au fost proiectate dispozitive de avans automat al materialului.

O altă modernizare este realizată prin re proiectarea și omologarea unui fierăstrău alternativ cu lungimea cursei de 300 mm (față de 250 mm) precum și automatizarea lui.

P. NICOLAE



Noul blocuri în orașul Cisnădie

## Ca ordinea zilei în agricultură

### Urgentarea lucrărilor din campania de toamnă

Ne aflăm într-o perioadă hotărîtoare pentru realizarea producției agricole a acestui an și pentru crearea premiselor de obținere a unor producții cât mai bune în anul viitor. Recoltarea culturilor tîrzii, eliberarea terenurilor, aplicarea îngrășămintelor chimice, pregătirea patului germinativ și însămînțarea cerealelor de toamnă reclamă concentrarea unor importante forțe de lucru, sporirea capacității de coordonare a complexelor activități de campanie.

Conform situației operative a Direcției agricole, în cooperativele agricole, pînă la data de 29 IX a.c., arăturile pentru însămînțări au fost efectuate pe 21 397 ha, adică 58 la suta din indicatorul planificat, pregătirea patului germinativ — pe 8 709 ha (24 la suta), aplicarea îngrășămintelor chimice pe 32 la suta din suprafața planificată, a celor naturale pe 49 la suta.

În privința recoltării culturilor tîrzii, producția de cartofi de toamnă a fost strînsă de pe 33 la suta din suprafața rămasă în cultură, iar recolta de sfeclă de zahăr — de pe 18 la suta din indicatorul planificat. Realizările sînt nesatisfăcătoare și la însămînțări: pînă la acești data, în cooperativă agricole orzul de toamnă a fost semînat pe 43 la suta din suprafețele planificate, iar grîul și secara pentru boabe — pe numai 4 la suta din indicatorul planificat. Dacă apelăm la datele înscrise în situația operativă din 25 IX a.c., constatăm că în sectorul cooperatist al agriculturii, în patru zile s-au executat arături pe 1 541 ha, pregătirea patului germinativ pe 1 354 ha, s-au aplicat îngrășăminte chimice pe 729 ha, s-au administrat îngrășăminte naturale pe 238 ha. De asemenea, s-a strîns producția de cartofi de pe 522 ha și s-au executat însămînțări pe 2 105 ha.

Disponem însă de forțe importante care, dacă ar fi folosite la capacitatea lor maximă de lucru, ar asigura realizarea unor indicatori cu mult superiori celor amînțiți, ne rețetează inginerul Horia David, direc-

tor adjunct al Direcției agricole. Avîndu-se în vedere baza tehnico-materială a unităților, noi am preconizat realizarea unor viteze zilnice de 820 ha la arături, 2 400 ha la pregătirea terenurilor, 1 810 ha la însămînțări, 317 ha la recoltarea cartofilor și 128 ha la recoltarea sfecele de zahăr în sectorul cooperatist al agriculturii.

Întîi însă că în patru zile în acest sector s-a realizat la recoltarea cartofilor abia 41 la suta din ceea ce s-a preconizat, iar la însămînțări — abia 29 la suta din indicatorul planificat.

Această situație se explică prin folosirea necorespunzătoare a petului de tractor și mașini agricole, prin mobilizarea parțială a cooperativelor la recoltarea culturilor tîrzii. În cooperativele agricole din Buia, Soroștin, Ocna Sibiului, Stejarșul, Cisnădie, Tîlmaciu, Valea Viilor, Alma, Apoldu de Sus, Aciliu, Anina, Tirnava, Noul Român, Presaca, Bogatu Român, Apoldu de Jos, Gusu și Luduș nu s-a început încă semîntatul orzului de toamnă, ceea ce avertizează asupra unei posibile prelungiri peste limitele admise ale însămînțării grîului.

Deși în această toamnă au de efectuat însămînțarea grîului pe suprafețe mai mari de 400 ha, condițiile de conducere din cooperativele agricole din Șeica Mare, Buia, Rusi, Ighisul Vechi, Blăjeș, Alma, Marpod, Biertan, Șarosu pe Tirnava, Sibiu, Alămor, Armeni, Bogatu Român, Ocna Sibiului, Apoldu de Jos nu au început încă nimic pentru a se începe această lucrare, de executarea căreia depinde în cel mai înalt grad producția de cereale a anului viitor.

Interesant este faptul că o serie din aceste unități raportează realizări bune la pregătirea terenului, în timp ce la însămînțări rezultatele sînt submedocore. Astfel se prezintă situația la Șeica Mare, Buia, Alma, Biertan, Sibiu, Șarosu pe Tirnava, Armeni, Apoldu de Jos etc.

Comitetul de conducere, specialiștii trebuie să-și înzecească eforturile în

această perioadă pentru folosirea la maximum a fiecărei ore prietnice lucrului în câmp, pentru utilizarea cu randament sporit a fiecărei mașini agricole.

Organizațiile de partid sînt chemate să sprijine mai substanțial consiliile de conducere în organizarea activităților de sezon, pentru ca prin eforturile coroborate ale tuturor celor să contribuie la realizarea producției agricole să se obțină în acest sector rezultate cât mai bune.

GH. GRĂDINARU

## Recoltările și pregătirea terenului — problema nr. 1

I.M.A. SIBIU. Mecanizatorii unității au executat arături pe 8 115 hectare, discuri pe 25 730 hectare, încercatul și transportul a 52 300 tone îngrășăminte naturale, aplicatul îngrășămintelor chimice pe 16 073 hectare în acest an. Cele mai bune rezultate au fost obținute în activitatea mecanizatorilor de la secțiile Silnic, condusă de Werner Keul, Rusi, condusă de Mircea Coșa și de la Cristian, condusă de Vasile Ghișoiu.

C.A.P. MIERCUREA SIBIULUI. Cooperatorii au livrat pînă în prezent 127 tone legume, din care 55 tone ceapă uscată, 22 tone ceapă verde, 18 tone castraveți, 12 tone cartofi de vară, 8 tone ardei grași. În aceste zile se desfășoară o activitate susținută la recoltarea ardelor grași și vinetelor. Pentru asigurarea pro-

## DIN SUMAR:

- Coloana diverselor
- Rubrica de informații: AZI... AZI... Pag. a II-a
- Pe teme de circulație rutieră: REVIZIA TEHNICĂ, O OBLIGAȚIE Pag. a III-a
- ACTUALITATEA INTERNAȚIONALĂ Pag. a IV-a

## „Clubul tineretii” își reia activitatea

După cum ne informează Dorel Florian, membru în biroul Consiliului municipal Sibiu al sindicatelor, începînd cu data de 1 octombrie își reia activitatea, în a doua stagiune, „Clubul tineretii”, organizat pe lângă clubul „7 Noiembrie” din Sibiu. Continînd programul de formare a gustului muzical al tinerilor, început în stagiunea trecută, clubul își propune întîlniri cu specialiștii din diverse domenii ale muzicii, precum și o suită de spectacole sugestive date cu concursul unor formații și soliști cunoscuți. Clubul va funcționa o dată pe săptămînă, joia, conform unui program stabilit încă de acum de consiliul său de conducere al cărui președinte de onoare este profesorul Sandu Iorgu.

## LA MEDIAȘ În preajma deschiderii învățămîntului de partid

Este cert că succesul propagandei de partid, al muncii politice de masă se exprimă în rezultatele obținute în activitatea de producție, în realizările pe tîrîm cultural-științific și, bineînțeles, în comportarea fiecărui cetățean în familie și societate, în gradul său de cultură, în atașamentul dovedit prin fapte față de cauza socialismului și comunismului.

Pornind de la acest adevăr, din analiza modului cum s-a desfășurat învățămîntul de partid în cele 205 cercuri în anul de învățămînt încheiat în vară, a eficienței sale, s-au putut releva câteva aspecte pozitive. Cel mai grăitor și semnificativ fapt este solidaritatea umană de care au dat dovadă locuitorii Mediașului în munca de salvare a vieților omenești, a bunurilor materiale, de refacere a municipiului nostru greu lovit de inundațiile din primăvară. Dacă din cele 129 milioane lei pagube materiale înregistrate am reușit să recuperăm prin muncă însuflețită circa 30 la suta, dacă am reus în termen scurt în funcțiune, la întreaga capacitate, producția uzinelor „Automecanica”, „Tirnavă”, „Emailul roșu”, a fabricilor „Salconserv”, „8 Mai”, dacă planul de producție pe 8 luni a fost îndeplinit și depășit, cu toate greutățile ce s-au ivit, de către toate întreprinderile care n-au fost inundate, aceasta înseamnă că munca de partid s-a ridicat la nivelul cerințelor etapei și condițiilor actuale, înseamnă că cei peste 33 000 de oameni ai municipiului nostru, sint engejați conștient în activitatea de îndeplinire a obiectivelor stabilite de partid.

Dar acestea nu sînt motive care să ne determine să credem că am făcut totul. Dimpotrivă, sarcinile pe care le reclamă situația actuală, cînd pe lângă măsurile de refacere a municipiului trebuie să urmărim cu cea mai mare atenție realizarea angajamentelor asumate în vederea încheierii cu succes a actualului plan cincinal, precum și cele care privesc pregătirea cincinalului viitor ne sînt mereu în atenție.

Avînd în vedere experiența anului trecut, o primă măsură pe care am considerat-o necesară a fost selecționarea mai judicioasă a propagandistilor, care, prin pregătirea lor, prin exemplul pe care-l oferă la locul de muncă, să constituie factori mobilizatori în activitatea producțivă, fiind totodată cunoscuți competenți ai politici partidului nostru. Astfel, în cadrul celor 212 cercuri de învățămînt, număr sporit față de anul trecut, au fost selecționați 89 propagandiști cu studii superioare (ingineri, medici, cadre didactice, juriști, economiști), 62 cu studii medii și 48 absolvenți ai școlilor medii tehnice.

Pentru a le asigura o pregătire temeinică, cadrele didactice au participat la programul de instruire care a avut loc în zilele de 7-9 septembrie la Sibiu, iar restul propagandiștilor vor fi instruiți la nivelul municipiului, fără scoaterea din producție. Programul de pregătire este minuțios alcătuit. Pe lângă alte probleme, în program figurează patru teme, care vor fi dezbătute la nivelul fiecărui cerc de studiu în cadrul anului de învățămînt 1970-1971, prioritară la educația ateistă.

MIHAI BÎRSAN  
secretar al Comitetului municipal Mediaș al P.C.R.

(Continuare în pag. a III-a)

## Tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a prezentat condoleanțe la Ambasada Republicii Arabe Unite

Martî, după-amiază, tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, împreună cu tovarășii Emil Bodnaru, Gheorghe Rădulescu, Ilie Verdet și Corneliu Mănescu, ministrul afacerilor externe, au exprimat condoleanțe înscrisinate cu afaceri ad-interim al Republicii Arabe Unite, Ibrahim Yossri, în legătură cu încetarea din viață a președintelui Republicii Arabe Unite, Gamal Abdel Nasser.

Conducătorii de partid și de stat au păstrat un moment de reculegere în fața pierderii îndoliat a lui Gamal Abdel Nasser și au semnat în cartea de condoleanțe.

În cursul zilei de marți, la sediul ambasadei au venit, de asemenea, pentru a prezenta condoleanțe, conducătorii ai unor instituții centrale și organizații obștești, delegații de oameni ai muncii din mari întreprinderi și instituții din Capitală.

Au mai prezentat condoleanțe sefi ai unor misiuni diplomatice acreditate în Republica Socialistă România și alți membri ai corpului diplomatic.

## HOTARÎREA Consiliului de Stat și a Consiliului de Miniștri ale Republicii Socialiste România în legătură cu încetarea din viață a președintelui R. A. U. Gamal Abdel Nasser

În legătură cu încetarea din viață a lui Gamal Abdel Nasser, președinte al Republicii Arabe Unite, Consiliul de Stat și Consiliul de Miniștri ale Republicii Socialiste România hotărîsc:

Ziua de 1 octombrie 1970 se declară zi de doliu.

În această zi, drapelul de stat al Republicii Socialiste România se va arboră în bernă iar la radio și televiziune se vor transmite programe adecvate.

## Delegația de partid și guvernamentală a Republicii Socialiste România la funeraliile lui G. A. Nasser

Comitetul Executiv al Comitetului Central al Partidului Comunist Român, Consiliul de Stat și Consiliul de Miniștri ale Republicii Socialiste România au hotărît ca o delegație de partid și guvernamentală a țării noastre, condusă de tovarășul Ion Gheorghe Maurer, membru al Comitetului Executiv, al Prezidiului Permanent al C.C. al P.C.R., președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, să participe la funeraliile lui Gamal Ab-

del Nasser, președintele Republicii Arabe Unite, președinte al Uniunii Socialiste Arabe.

Din delegație mai fac parte Dumitru Popescu, membru al Comitetului Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., George Macovescu, prim-adjunct al ministrului afacerilor externe, și Titus Sinu, ambasadorul Republicii Socialiste România în R.A.U.

Delegația va pleca la Cairo în cursul zilei de astăzi.

## TELEGRAMĂ Excelenței Sale ANWAR SADAT

Președintele Interimar al Republicii Arabe Unite  
Membru al Comitetului Executiv Suprem al Uniunii Socialiste Arabe  
CAIRO

Am aflat cu adîncă întristare despre încetarea din viață a eminentului om de stat și luptător pentru apărarea independenței Republicii Arabe Unite, pentru bunăstarea și prosperitatea poporului egiptean prieten, Gamal Abdel Nasser, președintele Republicii Arabe Unite, președintele Comitetului Central al Uniunii Socialiste Arabe, personalitate proeminentă a vieții politice internaționale contemporane.

În aceste clipe deosebite de grele exprimăm Excelenței Voastre, Comitetului Central al Uniunii Socialiste Arabe, guvernului și poporului egiptean, precum și familiilor îndoliate sentimentele noastre de profundă compasiune și transmitem sincere condoleanțe, din partea Comitetului Central al Partidului Comunist Român, al Consiliului de Stat și Consiliului de Miniștri ale Republicii Socialiste România, a poporului român și a mea personală.

NICOLAE CEAUȘESCU  
Secretar general al P.C.R.,  
Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România

## Festivalul „I. L. CARAGIALE” la cea de a șasea ediție

Consecrat printre manifestările de amploare ale artei amatoriilor, Festivalul de teatru „I. L. Caragiale” se desfășoară bienal, alterînd cu Concursul formațiilor muzical-coregrafice de la sate. Prezenta ediție, ce-a de-a VI-a, are onoare de a fi dedicată celei de-a 50-a aniversări a Partidului Comunist Român, eveniment care-i conferă o importanță de prim ordin. Din alți unghi de vedere, desfășurarea bienelei paralel cu întrecerea republicană a brigăzilor artistice de agitație și cu primul festival al teatrelor de păpuși de amatori „Vasilache” pune activitatea artistică a amatorilor sub însemnele exigente ale acestor arte interpretative.

Ne vom opri succint asupra unor observații extrase din desfășurarea fazei de masă a bienelei, rîndurile de față intenționînd, mai ales, să cuprîndăm câteva indicații metodice și de regulament utile artiștilor amatori pentru activitatea din faza competițională.

Faza de masă, cu obiectivele ei cunoscute, l-a realizat în special pe acela al prezentei spectacolului în public, cu dublul scop: educarea gustului de teatru al spectatorilor și autoeducarea interpretelor. A existat, pînă acum, cu o atenție firescă

în lunile de vară, o participare intensă a așezămintelor culturale cu spectacole de teatru, alt în localitățile de bastină cit și în cele învecinate. Lucrul este bun, el denotă posibilități dar, în același timp, și o oarecare rigiditate a actului: se merge în marea majoritate a cazurilor pe piesa într-un act și mai ales pe textul dramatic de factură comică. Ni se răspunde că publicul cere comedie, dar sint convins că un bun text dramatic, înscenat la limita superioară a posibilităților formației, va fi vizionat cu atenție, chiar dacă nu aparține comediei. Pe de altă parte, actul cultural este subordonat unor necesități mai largi și, în acest sens, relația spectacol-public trebuie să fie elastică, vie, ducînd momentul artistic spre consumator, dar strîduindu-se permanent să-l aducă pe acesta spre scenă.

Am remarcat din nou rolul decisiv al animatorului care, fie că este directorul de cîmin, instructorul de teatru, un cadru didactic sau un membru al formației, face ca activitatea teatrală să se permanentizeze în forme artistice de tinută aleasă. Notăm că (fără a epuiza lista) rezultatele bune obținute în Avrig, Axente Sever, Miercurea Sibiului,

Roșie, regretînd că în comunele care și-au dobîndit o tradiție pozitivă, în actuala ediție a bienelei prezente

(Continuare în pag. a II-a)

## Informații

### Chemarea depărtărilor

Chemarea depărtărilor se face tot mai auzită de către sute și sute de cetățeni care pornesc spre minunate colțuri ale țării. Faptul este dovedit cu prisosință de numeroșii turiști care pleacă zilnic către acestea. Astfel, numai în această săptămînă la Agenția județeană O.N.T. s-au înscris peste două sute de excursioniști. Dintre traseele pe care vor porni rețin atenția îndeeșoși Sibiu — Bicaz (plecarea în ziua de 2 octombrie și întoarcerea în 4 octombrie); Sibiu — Sarmizegetusa, către

care se va pleca duminică, iar cu acest prilej se vor face popasuri la Șebsa Alba, Hunedoara, Sarmizegetusa, Hateg, Simeria, Aurel Vlaicu, Sibiu — Șebsa — Deva — Brad — Dr. Petru Groza — Oradea — Cluj — Cluj — Turda — Alba-Iulia. La ultimele două vor participa elevi ai liceelor sibiene.

### Un nou articol

Începutul trimestrului al IV-lea marchează pentru Fabrica de ciorapi Sibiu introducerea în procesul de producție a unui nou sortiment. Este vorba de ciorapi-pantaloni pentru copii, din fire de bambac mercerizate. Noul articol, solicitat de cum-

părători, se bucură de numeroase calități: comod la purtare, aspect plăcut, practic pentru anotimpul rece. Numai în trimestrul care începe vor fi produse circa 30 000 de perechi.

### De la I.B.C. „Păltiniș”

Sintem informați că întreprinderea balneo-climaterică sibiiană depune eforturi susținute pentru realizarea unui spațiu de cazare sport, în toate punctele turistice de atracție ale județului. La ora actuală se lucrează la construcția unei clădiri cu 20 camere la cabana „Valea Otului”, amenajarea unei cabane cu 160 locuri de alimentație publică în „Dealul Aciliului” și la construcția unei noi vile în frumoasa stațiune Păltiniș.

Coloana diverselor

S-au tras obloanele

Unit se mulțumesc cu mai puțin, altora, nu le ajunge însă nici sacul fără fund din poveste. Așa și cu Ion Moldovan din Dumbrăveni...

S-a rezolvat... nu se poate

Recent a venit la redacție Alexandru Cristea, angajat la MACO Sibiu și ne-a prezentat o situație paradoxală. — Eu am cerut să-mi aprobe transferul de la întreprindere, deoarece de 5-6 luni lucrez la lopată în loc să fiu folosit la munca în care m-am calificat...

O singură cărare

— O să vă dau foc — amenința Kadar Carol pe cei ce interveniseră în noaptea în care dumnea-lui, cu „cap-sa pusă“ a provocat un scandal infernal la domiciliul fostei sale soții...

Unde-i individul?

În după-amiaza zilei de 31 august, R. M., domiciliată în Tâlmăciu (bloc II, ep. 49) a trecut printr-o împrejurare stranie. Călătorind cu un tren de marfă între Sebeș-Olt și Tâlmăciu, s-a trezit în vagon cu un individ care a încercat s-o batjocorească...

Cine ia taurul de coarne?

„La o parte! Păzea că vine!“... De o vreme încoace, pe toate drumurile din jurul satului Mohu asemenea avertismente creează o adevărată panică printre trecători...

Rubrica realizată de AL. IONUȚ cu sprijinul corespondenților

Realizări și deziderate la început de an școlar sportiv

Cel 1300 elevi ai Școlii sportive Sibiu — încaștrii în 70 de grupe apărând celor 8 secții sportive — au luat startul în noul an școlar dornici să-și continue pregătirea pe care, de fapt n-au întrerupt-o cu totul nici în perioada vacanței...

Prin eliberarea spațiului localiv de la demisolul clădirii s-a putut realiza cu un efort minim o mult dorită sală de țintă, necesară în pregătirea metodică pentru toate disciplinele sportive...

Prof. NICOLAE BUZOIANU director adjunct al Școlii sportive Sibiu

Film

Mayerling

De fiecare dată spectatorul consumă cu o curiozitate proaspătă aventura participării la actual care se numește protecție cinematografică. Decepțiile cauzate de experiențe anterioare în acest domeniu fascinant se uită subit, nemulțumirile și alimențele nerăbdarea vizionării, jurămintele de a nu mai suporta invenția diabolică a filmului sint amintite drept niște glume nereușite...

lungi, inutile și că ar fi avut loc mai mult spirit critic; spectatorul răspunde că scenele lungi nu l-au deranjat pentru că ele sînt plătute ilustrative și nu-l obosesc dacă l-au refuzat în sală mai mult decât de obicei...

Mayerling, coproducție franco-angleză, este un film care ilustrează, încă o dată, relațiile nu tocmai cordiale instaurate între cel care privește ecranul cu ochi de îndrăgostit și cel care-l scrutează atent cu stăruință...

Spec-ta-tor-ul crede în virtutea aceluiași sentiment al proprietății exclusive a opiniilor că așa o fi arătat imperiul habsburgic la sfîrșitul veacului trecut. Critic revine și zice că există în Mayerling scene

Fază din partida de handbal dintre Textila Cisnădie și Independența Sibiu, disputată duminică și încheiată cu scorul de 14-19 în favoarea echipei siblene.



Festivalul „I.L. Caragiale“ la cea de-a șasea ediție

Urmare din pag. 1) lor este nesemnificativă, sau chiar nulă: Orlet și Săliște. Perioada județeană, cuprinzînd fazele competiționale (decembrie 1970 — februarie 1971) și finală (martie — aprilie 1971) poate fi abordată la un nivel superior necesar, posibil de realizat în perioada care a mai rămas, în care pregătirea participantilor trebuie să fie foarte atentă...

sau cele cuprinse în volumele de teatru ale scriitorilor români și străini, avînd grijă ca dificultățile de interpretare și montare să nu depășească posibilitățile reale ale colectivului. Directorii de cămine, instructorii formațiilor artistice se vor îngriji ca în localitățile în care trăiesc și naționalității conlocuitorilor, să pregătească formații care vor prezenta spectacole în limbile germană, maghiară, și în dialect săsesc, cu aceleași recomandări asupra repertoriului...

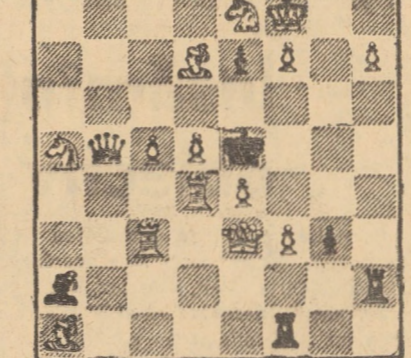
SAH

Mecanismul vectorilor

(IV)

Cercetînd ultimele rubrici, cititorii noștri și-au putut da seama în ce măsură inventivitatea compozitorilor a putut să îmbogățească ideea mecanismului studiului. Astăzi, avem prilejul să urmărim o nouă treaptă în dezvoltarea conținutului acestei idei.

284. I. Kelson & J. Retter Pr. I. „FIDE Revue“, 1960



2x (14+7)

ȘTIRI • ȘTIRI • ȘTIRI • ȘTIRI

Spectacol folcloric

Grupul folcloric săsesc al Casei de cultură a municipiului Sibiu, filiala Gusterita, a prezentat sîmbătă seara, la ora 20, pe scena căminului cultural din Noul, un spectacol complex, cuprinzînd un grup vocal, dansuri și teatru în limba germană...

Expoziție

Ion Munteanu, inginer șef la fabrica „Libertatea“ din cadrul Combinatului textil Sibiu ne informează că în unitatea sa, începînd cu ziua de astăzi, va fi deschisă o interesantă expoziție. Într-o încăperea din pavilionul administrativ, vor fi expuse cele mai noi și mai reușite produse...

O nouă unitate a cooperativei „Igiene“

Cooperativa „Igiene“ din Sibiu deschide, azi, o nouă unitate la Beia populară. Unitatea, una dintre cele mai bine dotate din Sibiu, va executa manichiură, pedichiură, coafură și vibromasaj.

Din partea Casei de cultură a municipiului Sibiu

Începînd cu data de 1 octombrie 1970, Casa de cultură a municipiului Sibiu anunță deschiderea următoarelor cercuri artistice (balet, în sălile „Tineretului“ și „Ilie Pintilie“, filatelie, foto) și practice (croi — în toate sălile).

azi... azi... azi...

TIMPUL

Centrul meteorologic Sibiu comunică vreme în general frumoasă, dar rece noaptea și dimineața. Cerul va fi variabil. Vîntul va sufla slab până la potrivit din sectorul nord-estic. Temperatura ușor variabilă. Minimele vor fi cuprinse între minus 1 și plus 2 grade, iar maximele vor oscila între plus 13 și 16 grade.

CINEMA

SIBIU: PACEA: Mayerling, serile I și II (orele 9,00; 12,00; 15,00; 17,45; 20,15); ARTA: Femeia îndrăgănită (orele 10,00; 12,30; 15,30; 18,00; 20,30); TINERETULUI: Joe dabbu în serviciul secret (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30); INDEPENDENȚA: Noul angajat (orele 16,30; 18,30; 20,30); MEDIAS: PROGRESUL: Petrecerea

(orele 9,00; 11,15; 14,00; 16,30; 19,00; 21,15); TINERETULUI: Acțiunea „Vulturul“ (orele 10,00; 16,30; 18,30; 20,30); UNIREA: Femeia îndrăgănită (orele 10,00; 16,00; 18,00 și 20,00); CISNĂDIE: POPULAR: Ziaristul serile I și II (orele 11,00; 16,00 și 19,30); AGNITA: 8 MAI: Via Mala (orele 10,00; 16,00 și 18,00); DUMBRĂVENI: 7 NOIEMBRIE: Splendoare în iarbă (orele 18,00 și 20,00); COPSA MICĂ: POPULAR: Primăvara pe Oder (orele 17,00 și 19,00); BAZNA-BAI: Marile vacanțe (orele 17,00 și 19,00); OCNA SIBULUI: Dansînd Sîrăci (orele 17,00 și 19,00); APOLDU DE SUS: 23 AUGUST: Galileo Galilei (orele 17,00 și 19,00).



Cădrul din filmul Ziaristul, care rulează la cinematograful „Popular“ din Cisnădie

R. C.

Cooperativa de consum Loamneș

angajează: — UN GESTIONAR — UN VÎNZĂTOR pentru magazinul din Loamneș. Informații la sediul cooperativei din satul Alămor.

Uzina „BALANȚA“ Sibiu

angajează prin concurs: UN MAISTRU PRELUCRĂRI MECANICE. Concursul se va ține în ziua de 15 octombrie 1970. Cererile de înscriere se depun zilnic la biroul personal între orele 10,30—13, pînă la data de 14 octombrie 1970.

Uzina mecanică Mîrșa

ANGAJEAZĂ URGENT: — strungari — sudori — muncitori necalificați pentru investiții, aceștia avînd posibilitatea de a se califica în una din meseriile de mai sus. Menționăm că angajații Uzinei mecanice Mîrșa beneficiază de un spor de 5% în plus față de angajații altor întreprinderi. Cei interesați se vor adresa serviciului personal din uzină, în vederea întocmirii formelor de angajare.

Asociația crescătorilor de păsări și animale mici

COLECTEAZĂ IEPURI DE CASA de la asociații și alți crescători. În ziua de joi, 1 octombrie, între orele 8—19 și vineri, 2 octombrie 1970, între orele 8—16, la prețul de 12,50 lei/kg. Colectarea se va face în curtea Consiliului popular județean Sibiu, Bulevardul Victoriei nr. 11.

# Pledoarie pentru o nouă metodologie de calcul a productivității muncii

In contextul ampleror prefaceri economico-sociale ale țării noastre din ultimii ani, o componentă esențială ce s-a impus treptat ca o necesitate de cea mai mare însemnătate economică o constituie sporirea continuă a productivității muncii, în vederea asigurării consecvente a mersului înainte al economiei și îmbunătățirii nivelului de trai al poporului. Această ambițioasă conțineră a problemelor vizând metodologia de calcul a productivității muncii — la nivelul unei întreprinderi, al unei ramuri, sau al economiei naționale în ansamblu — a semnalat deosebită.

Pornind de la acest aspect, un colectiv de activiști din cadrul comisiei economice a Comitetului județean de partid a studiat problema și, în urma consultării unui larg cerc de specialiști, a ajuns la unele concluzii pe care dorim să le încredințăm dezbaterii metodologiei actuale.

Analizând metodologia actuală, factorii și elementele care stau la baza calculului productivității muncii, în lumina indicațiilor date de conducerea partidului nostru de a se curma în mod cel mai hotărât neajunsurile din planificarea și calculul economic, considerăm necesară modificarea integrală a formulei de calcul a productivității muncii. În acest sens propunem utilizarea unor noi elemente de calcul: producția netă, numărul mediu al unităților de muncă și gradul de înzestrare tehnică a muncii. Acestea ar urma să înlocuiască producția globală și numărul mediu producție pe baza cărora se determină în prezent productivitatea muncii și vor putea duce la rezultate și concluzii mult mai apropiate cerințelor de stabilire științifică a sarcinilor de plan, analizei modului și a condițiilor în care s-au realizat aceste sarcini.

Fată de metodologia actuală producția globală, ca numărător al formulei de calcul se impune a fi înlocuită cu valoarea semifabricatelor provenite din afară, avându-se în vedere că întreprinderea beneficiază nu a depus nici un efort pentru producerea lor. Noul indicator în acest caz ar putea fi denumit PRO-DUCȚIA NETĂ. Asupra acestui punct discutăm în continuare.

Unitățile economice și întreprinderile, în cadrul producției globale să se excludă și materiile prime, materialele, combustibilul, energia electrică etc. primite din afară. Apreciem însă că excluderea acestor elemente ar genera o ruptură a obiectelor muncii de fabricație și de servicii și de transformare a obiectelor muncii în valori de întreprindere — produse — încumbă de la sine existența elementului material.

În ceea ce privește numărul me-

diu scriptic — numărul formulei actuale — acesta nu reflectă nici structura forței de muncă și nici schimbările calitative determinate de continuarea ridicării a calificării forței de muncă. De aici rezultă și necesitatea obiectivă ca acest indicator să fie calculat având la bază elemente sensibile la schimbările structurale, căci de obicei unei întreprinderi nu îi este indiferent cu ce structură de personal are de executat un plan de producție în cursul unei etape. În același timp se știe că orice modificare de structură generează dificultăți sau crează al condiții ne bune pentru realizarea sarcinilor de plan. În lumina acestor considerații, dacă dintr-o întreprindere pleacă de pildă 100 de muncitori de categoria a 6-a de salarizare și intră 100 de muncitori din categoria a 3-a, este evident că structura de calificare a muncitorilor s-a schimbat. Conform metodologiei actuale însă numărul mediu scriptic a rămas același. De aici și necesitatea înlocuirii acestui indicator cu un altul care să reflecte și schimbările structurale. Noul indicator, numit convențional de noi NUMĂRUL MEDIU AL UNITĂȚI-

țională. Aceasta se prezintă ca o necesitate obiectivă și freacă a tendinței de creștere continuă a rolului factorului tehnic asupra creșterii productivității muncii. În același timp acest factor reflectă tendința permanentă a progresului tehnic de reducere a ponderii muncii vii în favoarea muncii trecute. Este în fond normal ca progresul științei și tehnicii, rod al miinii omenești, să contribuie la eliberarea omului de anumite eforturi fizice și chiar intelectuale, concentrând direct la realizarea obiectivelor propuse.

În lumina acestor cerințe majore ale economiei noastre, aprofundând conținutul, factorii de influență, stadiul de dezvoltare economică și procesul ascensional al dotării unităților cu mijloace de producție, s-a ajuns la următoarea formulă de calcul a productivității muncii:

$$W = \frac{Q - S_a}{\sum_{i=1}^n (S_i K_i) \frac{1}{1+K_i}}$$

în care:  
**Q** — producția globală în preturi comparabile 1963.  
**S<sub>a</sub>** — semifabricate din afară.  
**S<sub>i</sub>** — numărul mediu scriptic al salariaților grupului după salariile la rariere orare conform H.C.M. 914/1968.  
**K<sub>i</sub>** — coeficient rezultat din raportarea unui salariu tarifar orar superior la salariul tarifar orar al primei trepte de salarizare a muncii calificate.  
**K<sub>1</sub>** — coeficient rezultat din raportarea valorii amortizărilor la fondul de salarii (gradul de înzestrare a muncii vii cu mijloace fixe).  
 Aplicarea noului metodologiei și formulei considerăm că poate rezolva problemele impuse de cerințele perfecționării continue a metodelor de calcul a productivității muncii, constituind totodată pentru specialiști o pișnire importantă în urmărirea, a precizării și analiza riguroasă a aspectelor legate de transformările calitative ce jalonează dezvoltarea social-economică a țării noastre.

PETRE IZDRAILA  
 BORIS ROTARU  
 economiști

**NOTA REDACȚIEI**  
 Este în afara oricărei îndoieli că formula propusă de autorii articolului de față nu poate epuiza toate mijloacele de perfecționare a metodologiei de calcul și analiză a productivității muncii. De aceea ziarul nostru propune tuturor specialiștilor din județ o dezbateri largă, constructivă în jurul materialului prezentat.



Fluierații din Boița și Tâlmăcel în timpul unui spectacol.

## Schiță de portret contemporan De la fluier și mioară la precizia miimilor de milimetru

Sub boița uriașă a noii hale, freamțul diurn al muncii pornea din linia unei adevărate păduri de strunguri, freze, raboteze sau alte mașini de modelat metalul. Inapoiă fiecare, oamenii dirijau cu mișcări precise operațiile în urma cărora piesele lucioase apăreau în toată frumusețea lor dură. Chipurile „dirijorilor” simfoniei metalului reflectau scilipriele în pastre ale oțeturilor de calitate. Inapoiă frunților, ghidurile se contopeau cu rotațiile imaginii sau cu precizia executiilor.

„Acesta este imagine de ansamblu este legată indisolubil de hala „amortizoarelor”, din cadrul Uzinei de piese auto Sibiu, și de oamenii de aici, de constructorii pieselor asemănătoare unor tuburi de rezonanță.

Pe unul din șirurile de strunguri, unui străin îi este atrasă atenția în mod deosebit de muncii unui om. Observându-l atent, constată repede că ceea ce face ar putea intra mai degrabă în atribuțiile unui profesor. Treacă din mașina la mașină, acest om execută primele pregătiri pentru începerea lucrărilor mai dificile, măsoară dimensiuni, ascute șurubii, arată cum trebuie fixate piesele,

dă indicații etc. Nu este nici inginer, nici tehnician, nici controlor de calitate și nici nu are studii superioare. Este la fel ca și ceilalți, strungari. Dar, datorită faptului că este unul dintre cei mai buni strungari din uzină, o dată cu trecerea la producția de piese auto în serie l s-a încredințat funcția de profesor (adică un fel de strungar-lector) pentru a se evita în acest fel rebuteriile. Pe șirul format din 18 strunguri lucrează numai tineri. Toți ascultă de ceea ce spune omul investit cu această funcție.

Dar să facem cunoștință. Se numește Ioan Dobrotă. Un om înalt, cu o față dirză, care spune mult încă de la prima vedere. Povestea pe care o poartă în sine este impresionantă. Inceputurile ei trebuie căutate prin anul 1937, când Ioan Dobrotă a plecat cu o boceală în spate din inima munților și totodată patria oierilor, din Poiana Sibiului, să „ciobănească” în a moseșii în Dobrogea. Desigur, pe atunci îi erau dragi oile și fluierul, lătoșii cîini ciobănești și cerul nopților înstelate. Avea 15 ani. Vreo șase ani a colindat pământul Dobrogei în căutarea pășunilor. Era

copil necăjit, iar moșierul la care lucra nu se prea omora cu grila pentru el. A plecat apoi la armată. La terminarea serviciului militar s-a înscris în învățământ. Din nou trei ani a muls, a făcut brînză, a tuns lina și s-a vărsat „oful” în fluierul de la brîu.

Între primăvară, prin 1949, o împrejurare întâmplătoare avea să ducă la schimbarea din rădăcini a febului lui de a fi. Trăcând prin Hirsova, un așis mare l-a atras atenția. În acest așis se făcea cunoscut că într-o întreprindere, ca în multe altele din țară, era nevoie de muncitori calificați și că se țin cursuri de calificare la locul de muncă. Atunci, în acea împrejurare, Ioan Dobrotă s-a hotărât s-o rupă cu ciobănia. A venit la Sibiu, la fostul „Arsenal” unde s-a înscris la cursurile de calificare. Ucenicul de 28 de ani, care nu mai văzuse și nici nu-și putuse imagina niciodată pînă atunci cum arată un strung, a rămas puțin descumpănit în fața misterelor de fier, dar după o scurtă perioadă de acomodare cu noul mediu l-au apucat serios să învețe. Oamenii l-au primit cu dragoste. A început să deprindă tot ce vedea. De multe ori a fost nevoit să învețe de la strungari mult mai tineri. Dar nu a dat înapoi. Ceea ce făcea îi plăcea foarte mult. Oile rămăseseră undeva departe, în cîmpurile Dobrogei și nu mai vroia cu nici un chip să se întoarcă la ele.

De atunci anul au trecut. Fiecare dintre ei a reprezentat o treaptă în ridicarea calificării. De la lucrările simple a început să se încadrînzeze execuția pieselor de o complexitate crescîndă. După douăzeci de ani, strungarul Ioan Dobrotă a ajuns să pozeze arta strunjirii. Acum îi învață pe alții. Tot ce a acumulat în decursul timpului împărțise celor tineri. Mai multe generații de ucenici au învățat meserie de la el. A fost solicitat de mai multe ori să treacă pe post de controlor, dar a refuzat. A preferat să rămîna la meseria lui, unde consideră că este mult mai util. De șase ori consecutiv a fost evidențiat în întrecerea socialistă, și a fost distins cu Medalia Muncii.

În 1968, Consiliul Central al U.G.S.R. l-a trimis într-o excursie împreună cu familia prin Jugoslavia, Ungaria și Cehoslovacia. Fostul cioban își aminteste de multe ori de aceste satisfacții ale muncii de strungar. Printre cele 18 strănguri se simte în elementul lui.

Barele de direcție și amortizoarele fabricate în frumoasa hală îi sînt și ele dragi. Este de-a-jus să întrebăm în secție de Ioan Dobrotă și tot vorbii este vorba de omul de comert și distul care a reușit să cucerească stîmna tuturor prin corectitudinea și muncă, prin dragostea pentru tainele meseriei pe care acum le destăinuiește și altora cu o neapăsă dăruire.

NICOLAE PETRU

## „Cine va face ca el...”

Un om înalt, în plinătatea forțelor sale de muncă, este dat afară din slujbă. Și nu este vorba despre un oarecare muncitor necalificat, ci despre un inginer. Un inginer pentru pregătirea cărăuia statului investit peste 100.000 lei și cărăuia l s-a deschis un larg cîmp de acțiune, de aplicare în practică a tuturor cunoștințelor căpătate în timpul facultății. Și deodată acest om — repetăm, în plinătatea forțelor sale creatoare — se trezește singur instituit la care lucrează nu mai are nevoie de „serviciile” lui...

La cei în jur de treizeci de ani al săi, inginerul Mircea Constantinescu, care a lucrat pînă mai ieri ca inginer șef la cooperativa agricolă din Arpașu de Jos, își făcuse un titlu de glorie din a fi retractor la orice stat venit de altundeva decît propriul „personalitate”. Superficial, dar destul de priceput în „manipularea” verbală a „argumentelor”, certat cu disciplina și responsabilitatea muncii, deși atunci cînd voia, vădea calități — apreciate — de bun organizator al activității, inginerul Constantinescu a „pășit” toate treptele care duc la pierderea autorității și cîștigarea aprobării publice. Își făcuse „clicușele” sale, unde cheluturile se țineau în „șir indian”, denlgra orice control pe linie profesională sau pe linie de partid, într-un cuvînt ajunseseră la concluzia bizară că ar fi un fel de „persoană intangibilă”; orice spune el, orice face el — este bine făcut! Lipsurile sale nemotivate de la serviciu erau de pomîna; prezența sa în unitate era rară, cu toate că nici atunci cînd se găsea „în exercițiul funcțiunii” nu se prea „rupea” rezolvînd complexe probleme de producție. Sedințele de partid deveniseră „scilicitoare” pentru specialistul care se ținea mai mult de beții decît de activitate în cooperativa agricolă.

În repetate rînduri l s-au adus la cunoștință de către tovarășii săi lipsurile grave care îl împiedică în exercitarea funcției de mare răspundere ce o deținea. Dar în tot altelea rînduri inginerul Constantinescu a reacționat prompt, în felul caracteristic, la criticele făcute: „La vedeți-vă de treabă! Ia schimbăți plăc...”

Și iată că — cel puțin în parte — dorințele sale au fost îndeplinite. S-a schimbat „placa” Comitetului comunal de partid a analizat cu simț de răspundere gravele abateri de la disciplina de partid ale tovarășului Mircea Constantinescu și a hotărît sancționarea acestuia cu vot de blam. Direcția agricolă județeană a hotărît scoaterea din muncă a tovarășului inginer care, fiind compromis de propria „activitate”, nu mai poate funcționa la Arpașu de Jos. Direcția agricolă a luat măsura de deslăcere a contractului de muncă al inginerului Mircea Constantinescu, pe care îl pune la dispoziția Ministerului Agriculturii și Silviculturii.

Iată cum un om înalt, realmente capabil, cu o mare putere de muncă, își face intrarea cu sîngul în matrită, în același timp în care mulți colegi de-a săi își fac un titlu de glorie din îndeplinirea exemplară a importanțelor sarcini de serviciu care revin specialiștilor din agricultură.

GH. GRAMIER

## În preajma deschiderii învățămîntului de partid

(Urmare din pag. 1)

Invățămînt, în mai multe cercuri de studiu să se dezbate probleme de istorie a patriei și partidului, avînd în vedere faptul că vom sărbători, în mai 1971, semicentenarul partidului.

O măsură care considerăm că își va dovedi eficiența este cea privind crearea la nivelul cabinetului municipal de partid a unui cerc de studiu cu secretarii comitetelor și organizațiilor de partid, fapt care le va facilita pregătirea ideologică, cunoașterea în profunzime a documentelor de partid și de stat. Tot pe lângă cabinet va funcționa un cerc pentru cadrele de conducere din economie, unde se vor studia probleme de organizare și conducere științifică a economiei.

Pe lângă cele arătate, în planul Comitetului municipal de partid figurează măsuri eficiente de îmbunătățire a calității învățămîntului, a participării tuturor cursanților la dezbateri, de îndrumare și control. Pentru aceasta vom invita lectori ai Comitetului Central și județean de

partid, se vor organiza consfătuiri cu propagandiștii, sondaje în rîndul cursanților în scopul găsirii celor mai utile forme și metode de educare politică a maselor de oameni ai muncii.

Măsurile adoptate, la care se mai adaugă interesul și stăruința permanentă a propagandiștilor pentru buna lor pregătire, constituie garanția desfășurării învățămîntului de partid la nivelul exigențelor actuale ale societății noastre socialiste în continuă înflorire.

partid, se vor organiza consfătuiri cu propagandiștii, sondaje în rîndul cursanților în scopul găsirii celor mai utile forme și metode de educare politică a maselor de oameni ai muncii.

Măsurile adoptate, la care se mai adaugă interesul și stăruința permanentă a propagandiștilor pentru buna lor pregătire, constituie garanția desfășurării învățămîntului de partid la nivelul exigențelor actuale ale societății noastre socialiste în continuă înflorire.

## Carnet teatral

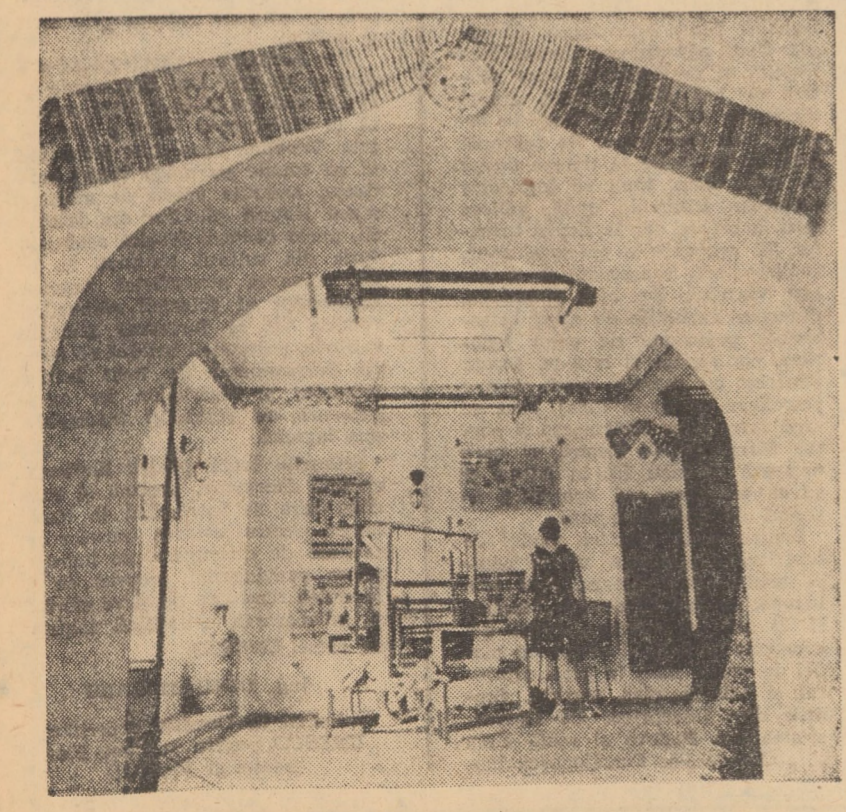
**Premieră**  
 Continuînd ritmul de producție instituit în perioada festivalului „Cibinim”, Teatrul de stat Sibiu a pregătit pentru publicul său de limbă germană un nou spectacol în premieră. Este vorba de piesa lui Alexandru Voitin, Portretul, pe care regizorul Hanns Schuschang a montat-o în scenografia Mariel Bodor. Din distribuție fac parte actorii Kurt Conrad, Sigrid Zacharias, Christian Maurer și Siegrid Slegmund. Premiera are loc astăzi-seară la ora 19.30.

**Un spectacol de Sică Alexandrescu**  
 Spre sfîrșitul acestei săptămîni, sîmbătă și duminică, scena Teatrului de stat din Sibiu va primi vizita unui pretut colectiv actoricesc, al Teatrului dramatic din Brașov. Actorii brașoveni vor juca pentru publicul sibian un spectacol coupé cu piesele lui I. I. Caragiale Conul Leonida față cu reacțiunea și O noapte furtunoasă.

**Intensă activitate teatrală la Mediaș**  
 Bine cunoscut pentru tînta spectacolelor prezentate, Teatrul popular din Mediaș dovedește o grijă sporită în ultima vreme pentru diversitatea spectacolelor prezentate publicului. Astfel, numai în ultimele săptămîni, medienii au vizionat 4 spectacole de teatru pregătite de actorii amatori ai Teatrului popular: Căsnicia nu-i joacă (regia Silvia Poncu), De dragoste, freclat muzical-calgografic, Sîntii, din Iulicium (dramaturgie și regia Christian Maurer), O floare vrăjită (regia Silvia Poncu).

## Teatrul sibian în tîrneu

Luni după-amiază, un colectiv de actori al Teatrului de stat din Sibiu a plecat într-un turneu de 15 zile în localitățile de pe Valea Oltului, Cîmpia Dunării și Valea Prahovei. Actorii sibieni vor juca în această perioadă comedia lui Virgil Stoicescu Moartea ultimului oian, care va atînge în timpul turneului cel de-al 100-lea spectacol.



Interiorul magazinului de artizanat „Arta Sibiului” din Piața 6 Martie

# REVIZIA TEHNICĂ, O OBLIGAȚIE

- O verificare tehnică de mîntuială și...;
- Într-un accident mor doi oameni
- Falsul care pot costa vieți omenești

Miercuri, 22 septembrie. Autocamionul cu numărul 22 B 3756 gona dinspre Brașov spre Sibiu. La intrarea în Avrig, o femeie îi face conducătorului auto, semn cu mîna. Îl roagă s-o ia și pe ea pînă la Sibiu. Apoi autocamionul pornește mai departe. Dar la ieșirea din comună o defecțiune tehnică face ca mașina să-i sară o roată din față și, avînd și viteza probabil, dar mai ales greutate mare, se întîmplă un tragic accident. Desi sînt transportați în grabă la spital, alt conducătorul auto cit și pasagera decedază.

Am pornit de la acest accident și iată de ce: ne-am uitat în actele acestui conducător auto. Avea foi de parcurs, date în alb pentru o lună de zile. Nici urmă de semnătură u-nui revizor tehnic la plecarea în cursă. Or, prin lege, orice foaie de parcurs trebuie să poarte semnătura revizorului tehnic sau a șefului de garaj, semnătură care să garanteze că autovehiculul corespunde din punct de vedere tehnic. Desparte de noi gîndul de a afirma că acest accident s-ar fi produs datorită verificării tehnice la plecarea în

cursă. Poate că în acest caz defecțiunea s-a produs pe parcurs. Dar, securitatea circulației pe drumurile publice poate fi asigurată numai dacă toate autovehiculele îndeplinesc condițiile tehnice necesare. Nu întîmplător a fost elaborat un regulament în acest sens, aprobat de Consiliul de Miniștri. Deținătorii de autovehicule au obligația de a le menține într-o perfectă stare tehnică. Și, periodic, conform dispozițiilor legale, la ateliere speciale dotate cu aparatură necesară, se efectuează verificarea tehnică a tuturor autovehiculelor care circulă pe drumurile publice. Unileta care a efectuat verificarea trebuie să elibereze imediat un act din care să reziasă că autovehiculul respectiv îndeplinește condițiile tehnice prevăzute în Regulamentul Consiliului de Miniștri. Dar care e situația din acest an? Verificarea tehnică a mașinilor aparținătoare organizațiilor socialiste trebuie să se facă pînă în 30 iunie, iar a celor aparținătoare persoanelor particulare pînă în 30 septembrie. S-a realizat această verificare tehnică la Sibiu? Nu cumva

a fost făcută de mîntuială? Cei care răspund în mod direct de această operație și-au îndeplinit cu conștiinciozitate îndatoririle? La aceste întrebări ne-am propus să răspundem după ce, împreună cu organele Militiei județene am efectuat un raid pe drumurile județene. Trebuie s-o spunem de la început că ceea ce am întîlnit pe trasee nu a fost de natură să ne mulțumească. Foarte multe autovehicule aparținînd organizațiilor socialiste din județ nu au încă verificată starea tehnică. Mai

## Pe teme de circulație rutieră

sînt șoferi care pornesc în cursă cu foi de parcurs nesemnate de către revizorii tehnici din unități. Ba mai mult, alți conducători auto comit conștient (?) falsuri, semnînd ei în locul specialiștilor. Și consecințele vin după aceea — majoritatea lor, bineînțeles, neplăcute. Am întîlnit și șoferi care posedau dovezi de efectuare a reviziei tehnice, dar și acestea date așa... pentru miștie, o verificare tehnică reală nefiind realizată.

De pildă, conducătorul auto Coman Badiță, de la I.T.A. Sibiu, nu posedă o dovadă de verificare tehnică. Pe foaia de parcurs a semnă el în locul revizorului, în fals. A

mai plecat în cursă fără dovada reviziei tehnice șoferul Nicolae Davida de la aceeași întreprindere. O curioasă adevărată de verificare tehnică a prezentat conducătorul auto Ioan Turcu. Pe dovadă era consemnată drept dată a eliberării ziua de 1 decembrie 1970 și era semnă de inginerul Stelian Teodorescu. Mașina însă avea un joc nepermis de mare la direcție și alte defecțiuni tehnice. Ne-a surprins faptul că majoritatea șoferilor care nu posedau actul care să certifice verificarea tehnică aparțin tocmai de întreprinderea de transporturi auto Sibiu, unitate care ar trebui să cunoască cel mai bine regulile de circulație. De aceeași culpă se fac virovași și alți conducători auto și șefi de garaje. Să-i enumerăm doar pe Stelian Popa de la Spitalul din comuna Miercurea Sibiului și pe colegul său de la Spitalul județean de adulți Sibiu (a se vedea mașina nr. 21 SB 1501).

În județul nostru verificarea tehnică a autovehiculelor proprietate personală se poate face în două locuri. În Sibiu, la „Autoservice”, unitate aparținătoare de cooperativa „Tehnică nouă” și la Mediaș la Atelierul de reparații auto-moto. În Sibiu, verificarea tehnică continuă. Dar, dacă cu cîteva luni în urmă veneau doar cîteva mașini pe zi, în această lună zilnic au trecut pe aici peste 100 de autoturisme. „Se vede treaba — ne spunea I. Ureche, responsabilul acestei unități — că se

apropie termenul de 30 septembrie. De aceea sîntem așa de solicitați în aceste zile”. La Mediaș, de asemenea. Dar se pare că nu întodeuna muncitorii atelierului mediașean își îndeplinesc conștiința datorică. Iată ce ne relatează. În acest sens, cetățeanul Măiteth Friderich din Ighisul Nou. „În 19 septembrie am plătit la Atelierul de reparații auto-moto din Mediaș reparația autoturismului 1 SB 2354. Mi-au fost înlocuiri sabotii de pe frînă. Cu această ocazie am primit și o dovadă de verificare tehnică semnă de mecanicul Iosif Hotzac. Am plecat din unitate și cu o zi mai tîrziu (20 septembrie) a trebuit să merg pînă la Sibiu. Pe drum mi-am încercat frînele și mare mi-a fost surprinderea cînd am constatat că mașina s-a oprit abia după 100 de metri. Noroc că n-am avut o situație dificilă. Cu siguranță că se întîmpla un accident. Oare cum mi-a înlocuit sabotii mecanicul Iosif Hotzac?”

Întrebarea aceasta o adresăm și noi atelierului mediașean. Cu atît mai mult cu cit o verificare tehnică nefăcută corect poate duce la grave accidente de circulație.

Siguranța circulației pe drumurile județului nostru trebuie asigurată cu mai multă fermitate. Organizațiile socialiste, toți posesorii de autovehicule trebuie să le întretină într-o perfectă stare tehnică. Verificarea periodică e obligatorie. Ea nu trebuie făcută în mod formal, superficial.

ALEXANDRU GRAD

# actualitatea internațională

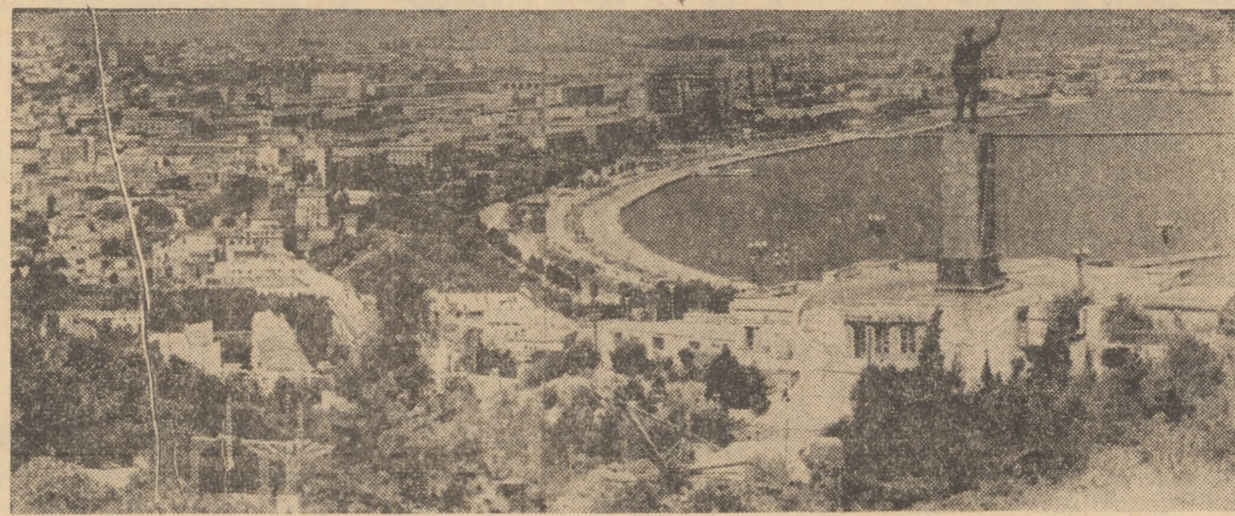
## Încheierea vizitei delegației C. C. al P.C.R. în Japonia

Tokio 29 — Corespondentul Agerpres, Florea Tuui, transmite: Luni după-amiază s-au încheiat la sediul Comitetului Central al Partidului Comunist din Japonia convorbirile dintre delegația Partidului Comunist Român, condusă de tovarășul Virgil Trofin, membru al Comitetului Executiv, al Prezidiului Permanent, secretar al C.C. al P.C.R., și delegația Partidului Comunist din Japonia condusă de tovarășul Masayoshi Oka, vicepreședinte al Prezidiului C.C. al P.C.J.

După încheierea convorbirilor, delegația, însoțită de Korehito Kurahara, membru al Biroului Permanent al Prezidiului C.C. al P.C.J., și de Koichiro Ueda, membru al Prezidiului C.C. al P.C.J., redactor șef al ziarului „Akahata”, a vizitat redacția ziarului „Akahata” și întreprinderea poligrafică „Akatsuki Printing Co”. Șeful delegației române s-a întreținut cu redactorii și cu angajații ai întreprinderii.

În seara aceleiași zile, ei s-au întâlnit la ambasada română cu conducerea și cu membri ai Asociației de prietenie Japonia-România. Au fost prezenți Kubo H. Yamamoto, H. Machino, vicepreședinți ai asociației, Shiroo Suzuki, secretar general al asociației, oameni de artă și cultură, prieteni ai țării noastre.

A fost de față ambasadorul României în Japonia, Iosif Gheorghiu, și alți membri ai ambasadei.



U.R.S.S. Splendidă vedere panoramică a orașului Baku, capitala R.S.S. Azerbaidjană.

## Conferința națională a Partidului laburist britanic

BLACKPOOL 29 (Agerpres). — Disputa în problema aderării Marii Britanii la Piața comună devine din ce în ce mai mult tema centrală a Conferinței naționale a Partidului laburist, care și-a deschis lucrările luni la Blackpool. Cu toate că ordinea de zi prevede ca această temă să fie abordată miercuri, în culisele conferinței dezbaterile în acest sens au început în vineri.

În rândurile Partidului laburist păreri diferite s-au exprimat — de la partizanii ardentei aderări britanice la C.E.E. până la adversarii hotărâții la aceste eventualități.

Deși conducerea partidului ar fi dorit să elimine problema aderării, invocând argumentul că de la ultima conferință nu s-a schimbat nimic în acest domeniu, conducătorii sindicatelor au impus, totuși, discutarea acestei teme. În cercurile laburiste se avansează chiar ideea că conducerea partidului ar avea înțelegerea în principiu convocarea unei conferințe extraordinare în momentul în care condițiile definitive ale „celor șase” privind aderarea britanică vor fi formulate.

În cercurile politice britanice a provocat, oarecum, senzație declarația lui Peter Shore, fost ministru fără portofoliu în guvernul laburist,

unul dintre principalii consilieri ai lui Wilson. În afara conferinței, Shore a declarat că condițiile actuale ale C.E.E. privind aderarea britanică sînt „alarmante”. El a fost de părere că, înainte de aderare, în Marea Britanie să se țină un referendum. După declarațiile lui Shore, s-a întărit impresia că adversitatea față de Piața comună se extinde în rândurile partidului și că sînt de așteptat discuții aprinse pe această temă.

În prima zi a lucrărilor au fost abordate probleme interne caracterizate, în general, printr-o largă unanimitate de vederi. Majoritatea vorbitorilor au criticat planurile guvernului conservator de a modifica legislația sindicală. Liderii marilor sindicate și-au exprimat hotărîrea de a se opune planurilor de limitare a drepturilor sindicatelor, așa cum intenționează guvernul conservator.

De asemenea, vorbitorii s-au pronunțat pentru necesitatea reorganizării sistemului de învățămînt.

## R. A. U. După moartea președintelui Nasser

Cairo 28 (Agerpres). — Comitetul Executiv Suprem al Uniunii Socialiste Arabe și Consiliul de Miniștri al Republicii Arabe Unite, l-au desemnat luni seara într-o ședință comună, pe Anwar El-Sadat în funcția de președinte provizoriu al R.A.U. Această hotărîre a fost anunțată de către Muhammed Labib Shukeir, președintele Adunării Naționale a R.A.U. Potrivit prevederilor constituției, alegerea unui nou președinte al țării trebuie să aibă loc în termen de 60 de zile.

Președintele provizoriu al R.A.U., Anwar El-Sadat, a prezidat marți o nouă reuniune comună a Comitetului Executiv Suprem al Uniunii Socialiste Arabe și a Consiliului de Miniștri.

Cairo 29 (Agerpres). — Funerariile președintelui R.A.U., Gamal Abdel Nasser, decedat luni seara în urma unei crize cardiace, vor avea loc la 1 octombrie. Sicriul cu corpul neînsușit al președintelui egiptean a fost transportat la Palatul Republican din Cairo.

Un doliu oficial de 40 de zile a fost decretat în Republica Arabă Unită, anunșat postul de radio Cairo. De asemenea, timp de trei zile, toate întreprinderile și școlile vor fi închise în semn de doliu.

## O.N.U.: Dezbaterile din Comitetul pentru problemele economice și financiare

NEW YORK 29 — Trimisul special Agerpres, C. Alexandroaie, transmite: Dezbaterile din Comitetul pentru problemele economice și financiare, ce concentrează în prezent atenția delegațiilor datorită importanței punctelor aflate pe ordinea de zi, au fost deschise luni după-amiază de reprezentantul României, Costin Murgescu, director-general al Institutului pentru studierea conjuncturii economice internaționale. Vorbitorul a subliniat însemnătatea deosebită a unei acțiuni internaționale în măsură să promoveze progresul economic al țărilor în curs de dezvoltare. Relevînd, în acest sens, sprijinul consecvent pe care România l-a acordat, în cadrul O.N.U., cererilor legitime ale acestor țări, vorbitorul a declarat: „Solidaritatea României cu statele în curs de dezvoltare decurge din analiza obiectivă a problemelor fundamentale ale epocii în care trăim, din concepția care o călăuzește ca țară socialistă în viața internațională, din faptul că ea însăși este confruntată cu numeroase probleme similare”.

În legătură cu noul Deceniu al Națiunilor Unite pentru dezvoltare, Costin Murgescu a reliefat — pe baza experienței țării noastre — rolul pe care ar urma să-l îndeplinească îndeplinirea unui program amplu de măsuri politice, economice și sociale cu caracter progresist, de

natură să mobilizeze energiile națiunilor și să permită fiecărui stat punerea în valoare a resurselor sale naturale și umane.

La vasta acțiune internațională pe care o implică al doilea Deceniu pentru dezvoltare, a arătat C. Murgescu, fiecare membru al Națiunilor Unite este chemat să-și aducă întreaga contribuție potrivit posibilităților și mijloacelor sale. Reprezentantul român a relevat că buna funcționare a mecanismului economiei mondiale ar fi facilitată și s-ar introduce un plus de echitate și obiectivitate în eforturile în acest domeniu ale comunității internaționale, dacă țările lumii ar fi clasificate după un criteriu unic, și anume cel privind nivelul lor de dezvoltare economică indiferent de sistemul lor social-politic și de zona geografică în care se află.

În virtutea acestor considerații și a locului pe care îl ocupă în prezent în diviziunea internațională a muncii, România înțelege că este îndreptățită să beneficieze de unele măsuri internaționale ce se vor adopta în cadrul Deceniului în favoarea țărilor mai puțin dezvoltate. În același timp, România înțelege să-și aducă — în raport cu potențialul său — întreaga contribuție la îndeplinirea obiectivelor Deceniului, la sprijinirea eforturilor țărilor în curs de dezvoltare”.

## Pe teatrul de operațiuni cambodgian

Phnom Penh 29 (Agerpres). — Ultimele știri transmise din Cambodgia de corespondenții agențiilor de presă informează că forțele de rezistență populară au blocat înaintarea trupelor administrației Lon Nol pe șoseaua ce face legătura între capitala khmeră, Phnom Penh, și cel mai mare port al țării, Kompong Som. De-a lungul acestei șosele au loc de peste 24 de ore ciocniri violente între grupuri ale

patroliilor și unități militare inamice.

O intensificare a acțiunilor forțelor de rezistență populară a fost semnalată, totodată, în sectorul Kirirrom.

Pe de altă parte, pe străzile localității Taing Kauk continuă să se desfășoare lupte îndrăjite între patrioți și efectivele militare ale regimului Lon Nol, care încearcă să înainteze spre orașul Kompong Thom.

## Rezultatele definitive ale alegerilor parlamentare din Suedia

Stockholm 29 (Agerpres). — Marți au fost date publicității rezultatele definitive ale alegerilor pentru primul Riksdag (parlament suedez) unicameral, care, potrivit constituției adoptate în 1968, va înlocui cele două Camere ale precedentului parlament.

Cele 350 de mandate au fost repartizate astfel: Partidul social-democrat — 163; Partidul de stînga — comunistii — 17; Partidul moderat de coaliție (conservator) — 41; Partidul de centru (fost agrarian) — 71; Partidul liberal — 58.

Publicarea, cu o întârziere de peste o săptămîină, a rezultatelor definitive ale scrutinului desfășurat la 20 septembrie, se datorează unui număr neobișnuit de mare de voturi expediate prin poștă (aproape 700 000), ceea ce a îngreunat centralizarea operațiunilor de totalizare. Legea electorală suedeză

nu prevede prezența obligatorie a alegătorilor în fața urnelor, acțiunea avînd posibilitatea să-și trimită votul și prin poștă.

Configurația primului parlament unicameral arată că Partidul social-democrat, aflat la putere de 38 de ani, a suferit un recul, pierzînd majoritatea absolută pe care o deținea din 1968. În schimb, Partidul de stînga — comunistii — a obținut un succes considerabil cucerind 17 mandate, față de 3 cite avea în precedentul parlament.

Premierul suedez, Olof Palme, a afirmat că social-democrații vor rămîne în continuare la putere, conducînd un guvern minoritar. Președintele Partidului de stînga — comunistii, C. H. Hermansson, a declarat că partidul său nu va folosi mandate ce le deține în parlament pentru a înlătura guvernul social-democrat.

## COORDONATE

• **INAPOAI LA BONN DUPĂ VIZITA FĂCUTĂ ÎN UNIUNEA SOVIETICĂ**, ministrul economiei al R.F.G., Karl Schiller, a caracterizat sederea sa la Moscova drept „utilă și plină de învățămînt”. El a spus că „Uniunea Sovietică pare interesată să lărgescă relațiile economice cu R.F.G.”. Schiller a arătat că este posibil ca în prima jumătate a lunii noiembrie să înceapă tratative între delegații ale celor două părți în vederea încheierii unui nou tratat comercial sovieto-vest-german.

• **PREȘEDINTELE MAO TZEDUN** a primit delegația economică guvernamentală albană condusă de Abdyl Kellezi, membru supleant al Biroului Politic al C.C. al Partidului Muncii din Albania, președintele Comitetului de Stat al Planificării. La întrevedere au participat, de asemenea, Ciu En-lai, premierul Consiliului de Stat al R.P. Chineze, Kan Sen, membru al Comitetului Permanent al Biroului Politic al C.C. al P.C. Chinez, Li Sien-nien, membru al Biroului Politic, vicepremier al Consiliului de Stat al R.P. Chineze.

• **MINISTRUL DE EXTERNE AL AUSTRIEI, RUDOLF KIRCHSCHLAGER**, a făcut luni o vizită la Washington, unde a avut o serie de întrevederi cu oficialități ale guvernului american. El s-a întâlnit succesiv cu John Irwin, secretar de stat interimar, cu Alexis Johnson, subsecretar de stat, precum și cu Maurice Stans, ministrul comerțului.

Surse ale Ambasadei austriece la Washington au menționat că, în timpul întrevederii cu Maurice Stans, Kirchschlager a exprimat neliniștea Austriei față de recente măsuri protecționiste adoptate de S.U.A., care afectează exporturile austriece de textile pe piața americană.

• **LA PALATUL CULTURII DIN ISTANBUL**, a luat sfîrșit cel de-al VI-lea Congres internațional de psihopatologie a expresiei. Lucrările congresului, care s-au desfășurat sub președinția ministrului educației naționale al Turciei, Orban

Oguz, au luat parte delegații din 30 de țări. Din România au participat profesorii Levon Mirahorian și Popescu-Sibișiu.

În cadrul dezbaterilor, prof. Mirahorian a prezentat un referat privind psihopatologia expresiei în raport cu starea fiziologică a organismului, iar prof. Popescu-Sibișiu a vorbit despre debutul schizofreniei, reflectată în variatele creații literare.

• **LA MOSCOVA, A FOST SEMNAT UN ACORD** cu privire la colaborarea științifică între Academia de Științe a Uniunii Sovietice și Societatea germană de cercetări științifice de la Bonn, în conformitate cu Tratatul încheiat la 12 august 1970 între U.R.S.S. și R.F. a Germaniei, informează agenția T.A.S.S. Acordul prevede inițierea de contacte nemijlocite între institute și laboratoare ale celor două țări, vizite ale unor oameni de știință etc.

• **LA NEW YORK, S-A ANUNȚAT OFICIAL** că cercetările privind găsirea echipajului care la 20 septembrie a încercat să traverseze Oceanul Atlantic cu ajutorul unui balon au fost suspendate. Cei trei tinerari, Rod Andersen, Pamela Brown și Malcom Briton, au pierdut legăturile radio cu centrul de urmărire la 29 de ore de la lansarea balonului de pe Insula Long Island de lângă New York. Cercetările privind descoperirea nacelei sau a resturilor balonului au durat o săptămîină.

• **L. N. MISHRA, MINISTRUL COMERȚULUI EXTERIOR AL INDIEI**, a sosit la Belgrad pentru a participa la conferința tripartită a miniștrilor de resort ai Uniunii Sovietice, Indiei și R.A.U., informează agenția Taniug.

Această agenție relatează că în localitatea tugoslavă Bled au fost programate lucrările sesiunii ordinare a comisiei mixte pentru colaborarea tripartită dintre țările amintite, care are pe ordinea de zi examinarea măsurilor menite să contribuie la dezvoltarea colaborării economice tripartite, precum și la studierea posibilităților de promovare a relațiilor economice cu terțe țări.

## UNIVERSALE

## Veneția și problemele ei

Asistăm, mai ales după inundația catastrofală care a sîrșit în 1966 Florența și Veneția, la o adevărată proliferare de publicații despre aceste două lăbăde ale artelor italiene. Publicațiile, sînt fie articole gazetărești, fie chemări ale unor organisme naționale sau internaționale, fie lucrări de sinteză, cum este recentul „Raport asupra Veneției” publicat de către UNESCO. Din păcate, nici una din acestea nu poartă amprenta unor specialiști, fiecare reprezentînd un alt domeniu: istoria artelor, istoria arhitecturală, teoria restaurării, teoria conservării, chimia și fizica construcțiilor, biologie, hidrologie, geologie, rezistența materialelor etc. Nici unul din membrii acestei comisii nu a repetat specialitatea altui coleg, ci fiecare în felul său, reprezintă cîntecul specializării în domeniul respectiv. Am enumerat anume domeniile atît de diferite în aparență, tocmai pentru a evidenția diversitatea problemelor pe care le ridică Veneția și a justifica și încercările de a le prezenta publicului larg, de către gazetarii resp-

cialiști, care totuși s-au identificat cu acestea prin simplitatea principală a fiecăreia din probleme, dar atît de complicată prin interdependență. UNESCO a reușit polarizarea, iar noi cei cu optimism luptăm împotriva stîhliilor, ne asociem cu deplină convingere chemării domnului René Maheu, directorul general al UNESCO, care a spus că „trebuie să salvăm Veneția, pentru că o putem face”.

M-am permis ca într-un studiu întocmit recent la cererea Consiliului Internațional al Monumentelor Istorice să exprim mai puține academice, că principalul rău al Veneției este apa de peste tot: apa lagunilor, pe al cărui fund este construită și umiditatea atmosferică — extrem de ridicată (permanent peste 85%), datorită aceleiași uriașe oglinzi de apă — laguna. Această apă conține o salinitate pronunțată, de circa 35 la mie. A aceste săruri antrenate fie prin plilaritatea ascensională, fie sub formă de aerosoli, recristalizîndu-se expansiv în porii materialelor de construcție, le macină progresiv.

Ridicată începînd din secolele VI—VIII ca loc de refugiu din calea migrațiilor nomade, sub forma unor clădiri lacustre de lemn, dezvoltată ulterior printr-o îmbogățire vertiginosă, Serenissima Veneției a început să construiască

lul terenului la cota inițială, injectîndu-se sub presiune în aceste pungi fie apă, fie nisipuri fluidificate.

Dar principala problemă a lagunei rămîne inaudarea ei periodică. Variația diurnă a marelui duce la o diferență de nivel de circa 50 cm. Acestea pîtrund din Adriatică prin cele trei guri ale lagunei: Lido, Malamocco și Chioggia. Dacă pîtrunderea marelui este însoțită și de existența unor vînturi ce bat dinspre larg, atunci cantitatea de apă infiltrată în lagună este mai mare. Se întîmplă însă, ca vînturile să dureze destul de mult timp, încît să împiedice printr-un front de undă, golirea apei la reflux, iar la fluxul următor să provoace o creștere nouă, suplimentară, accentuată de acțiunea vîntului. De aici, inundația, deoarece variațiile de nivel catastrofale provocate de acest fenomen, pot ajunge și la 2 m. Există temerea ca marea canal pentru petroliere de mare tonaj, care se sîrșă între gura Malamocco și portul Marghera — Mestre, și care urmează să aibă 100 m lățime și 40 m adîncime, să sporească aportul de apă în lagună.

Pentru a se descifra modul de funcționare a acestei uriașe pompe aspiro-respingătoare, care este laguna, ce are 50 de km lungime și 25 de km lățime, recent s-a construit în delta Padului un model la scara 1/250 în plan orizontal și 1/25 în plan vertical. Studiile sînt întreprinse de Universitatea din Padova și costă circa 40 milioane lei. Funcționarea mo-

delului este complet automatizată, reproducîndu-se toate fenomenele naturale, inclusiv vînturile și marea. Se cercetează posibilitatea construirii unor ecluze care să împiedice pe viitor pîtrunderea necontrolată a apei în lagună. În acest caz, rămîne de rezolvat problema împotrăstării apei, care în prezent se face natural prin flux și reflux.

Alte numeroase probleme se suprapun cu cele mai importante arătate mai sus și care toate concurează la distrugerea lentă a ceea ce este Veneția. Circulația motorizată pe canale provoacă valuri erozante, anume specii de moluște atacă lemnul pilonilor din fundații, unele bacterii fabrică acid sulfuric din sulfajii conținuți în apă, poluarea atmosferică datorită motoarelor și folosirii cărbunilor conduce tot la formarea acidului sulfuric, prorbumbă încearcă cu guno inimaginabil de mult bolțile palatelor și bisericilor, iar omul poluează cu reziduurile industriale apa lagunei.

Măsurile luate pentru limitarea acestor fenomene, precum și studiile care se întreprind în toată lumea pentru sistarea cauzelor esențiale de distrugere, ne îndreptătesc convingerea proprie, de a le vedea rezolvate de către efortul și colaborarea științifică inițiată de către UNESCO.

Ing. DINU MORARU membru în Comisia experților UNESCO pentru salvarea Florenței și Veneției



JAPONIA. Existența de toate zilele a pescarilor japonezi este considerabil afectată de poluarea apelor care aduce după sine distrugerea în masă a peștilor. În această situație pescarii din portul maritim Tagonoura au organizat o mare demonstrație alături de apă cit și pe uscat, pentru a protesta împotriva poluării industriale a apelor mării. În foto: o demonstrație a pescarilor într-un cortegiu de peste 100 de ambarcațiuni în portul Tagonoura la Suruga Bay. Apele mării sînt poluate în această regiune de către reziduurile fabricilor de hirtie de la Fuji City